

## 193242-2024 - Toradh

An Bheilg – Accommodation, building and window cleaning services – Nettoyage des locaux et vitres des différents bâtiments communaux 2024-2028

OJ S 65/2024 02/04/2024

Fógra maidir le dámhachtain conartha nó lamháltais — an gnáthchóras Seirbhísí

### 1. Ceannaitheoir

---

#### 1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Commune de Theux

R-phost: [info@theux.be](mailto:info@theux.be)

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

### 2. Nós imeachta

---

#### 2.1. Nós imeachta

Teideal: Nettoyage des locaux et vitres des différents bâtiments communaux 2024-2028

Cur síos: Nettoyage des locaux et vitres des différents bâtiments communaux 2024-2028

Aitheantóir an nós imeachta: 460052e7-f6ef-4178-93d8-98a590ba3bec

Aitheantóir inmheánach: PPP0DV-1071/4079/2023-086

An cineál nós imeachta: Oscailte

##### 2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 90911000 Accommodation, building and window cleaning services

##### 2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Place du Perron 2

Baile: Theux

Cód poist: 4910

Foroinn tíre (NUTS): Arr. Verviers — communes francophones (BE335)

Tír: An Bheilg

Eolas breise: Commune de Theux

##### 2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Place du Perron 2

Baile: Theux

Cód poist: 4910

Foroinn tíre (NUTS): Arr. Verviers — communes francophones (BE335)

Tír: An Bheilg

Eolas breise: Commune de Theux

##### 2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Place du Perron 2

Baile: Theux

Cód poist: 4910

Foroinn tíre (NUTS): Arr. Verviers — communes francophones (BE335)

Tír: An Bheilg  
Eolas breise: Commune de Theux

#### 2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: La date de début des prestations est donnée à titre indicatif.

##### Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

## 5. Luchtóg

---

### 5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Nettoyage des différentes écoles communales : Theux, Jehanster, Jusleville, Polleur, La Reid

Cur síos: Nettoyage des différentes écoles communales : Theux, Jehanster, Jusleville, Polleur, La Reid

Aitheantóir inmheánach: 2023-086

#### 5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 90911000 Accommodation, building and window cleaning services

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Place du Perron 2

Baile: Theux

Cód poist: 4910

Foroinn tíre (NUTS): Arr. Verviers — communes francophones (BE335)

Tír: An Bheilg

Eolas breise: Commune de Theux

#### 5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/02/2024

Fad ama: 12 Míonna

#### 5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 3

Tuilleadh eolais faoi athnuachain: Le lot 1 comporte trois reconductions. Le pouvoir adjudicateur a la possibilité de résilier le marché tenant compte d'un délai de renon de minimum 90 jours de calendrier avant la fin du marché de base ou d'une reconduction ultérieure. Un renon doit toujours être communiqué par lettre recommandée.

#### 5.1.6. Eolas ginearálta

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Eolas breise: Un cautionnement a-t-il été imposé : Oui - Montant du cautionnement : 11.450,00 €

#### 5.1.10. Critéir dhámhachtana

##### Critéar:

Cineál: Costas

Cur síos: Critère économique – le prix de l'offre

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 50

#### 5.1.10. Critéir dhámhachtana

##### Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Qualité

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 50

#### 5.1.15. Teicnící

##### Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

##### Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

Ceant leictreonach: níl

#### 5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Conseil d'Etat

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Commune de Theux

Eagraíocht atá ag síniú an chonartha: Commune de Theux

Soláthraí seirbhísí an tsoláthair: 3P Prestataire de services

TED eSender: FPS Policy and Support

#### 5.1. Luchtóg: LOT-0002

Teideal: Autres bâtiments communaux

Cur síos: Autres bâtiments communaux

Aitheantóir inmheánach: 2023-086

#### 5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 90911000 Accommodation, building and window cleaning services

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Place du Perron 2

Baile: Theux

Cód poist: 4910

Foíonn tíre (NUTS): Arr. Verviers — communes francophones (BE335)

Tír: An Bheilg

Eolas breise: Commune de Theux

#### 5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/02/2024

Fad ama: 12 Míonna

#### 5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 3

Tuilleadh eolais faoi athnuachain: Le lot 2 comporte trois reconductions. Le pouvoir adjudicateur a la possibilité de résilier le marché tenant compte d'un délai de renon de minimum 90 jours de calendrier avant la fin du marché de base ou d'une reconduction ultérieure. Un renon doit toujours être communiqué par lettre recommandée.

#### 5.1.6. Eolas ginearálta

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Eolas breise: Un cautionnement a-t-il été imposé : Oui - Montant du cautionnement : 2.300,00 €

#### 5.1.10. Critéir dhámhachtana

**Critéar:**

Cineál: Costas

Cur síos: Critère économique – le prix de l'offre

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 50

#### 5.1.10. Critéir dhámhachtana

**Critéar:**

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Qualité

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 50

#### 5.1.15. Teicnící

**Creat-chomhaontú:**

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

**Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:**

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

Ceant leictreonach: níl

#### 5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Conseil d'Etat

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Commune de Theux

Eagraíocht atá ag síniú an chonartha: Commune de Theux

Soláthraí seirbhísí an tsoláthair: 3P Prestataire de services

TED eSender: FPS Policy and Support

## 6. Torthaí

---

Luach gach conradh a bronnadh sa fógra seo: 1 098 990,32 EUR

### 6.1. Aitheantóir birt na dtorthaí: LOT-0001

Stádas roghnúcháin na mbuaiteoirí: Roghnaíodh buaiteoir amháin ar a laghad.

### 6.1.2. Eolas faoi bhuaiteoirí

**Buaiteoir12:**

Ainm oifigiúil: KOSE CLEANING

**Tairiscint:**

Aitheantóir tairisceana: KOSE CLEANING

Aitheantóir luchtóige nó grúpa luchtóg: LOT-0001

Luach an tairisceana: 915 219,88 EUR

Rangaíodh an tairiscint: níl

Fochonraitheoireacht: Ní hea

Is eol luach na fochonraitheoireachta: níl

Is eol céatadán na fochonraitheoireachta: níl

**Eolas faoin gconradh:**

Aitheantóir an chonartha: 2023-086-1

Teideal: Nettoyage des différentes écoles communales : Theux, Jehanster, Jusleville, Polleur, La Reid

An dáta ar tugadh an conradh i gcrích: 19/03/2024

Déantar an conradh a dhámhachtain laistigh de chreat-chomhaontú: níl

**Faisnéis faoi Chistí an Aontais Eorpaigh:**

Eagraíocht atá ag síniú an chonartha: Commune de Theux

**6.1.4. Eolas staitistiúil**

**Na tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas:**

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Tairiscintí

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 6

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Iarratais ar rannpháirtíocht

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 6

**Raon na dtairiscintí:**

Luach na tairisceana is ísle atá inghlactha: 915 219,88 EUR

Luach na tairisceana is airde atá inghlactha: 1 228 553,08 EUR

**6.1. Aitheantóir birt na dtorthaí: LOT-0002**

Stádas roghnúchán na mbuaiteoirí: Roghnaíodh buaiteoir amháin ar a laghad.

**6.1.2. Eolas faoi bhuaiteoirí**

**Buaiteoir12:**

Ainm oifigiúil: KOSE CLEANING

**Tairiscint:**

Aitheantóir tairisceana: KOSE CLEANING

Aitheantóir luchtóige nó grúpa luchtóg: LOT-0002

Luach an tairisceana: 183 770,44 EUR

Rangaíodh an tairiscint: níl

Fochonraitheoireacht: Ní hea

Is eol luach na fochonraitheoireachta: níl

Is eol céatadán na fochonraitheoireachta: níl

**Eolas faoin gconradh:**

Aitheantóir an chonartha: 2023-086-2

Teideal: Autres bâtiments communaux

An dáta ar tugadh an conradh i gcrích: 19/03/2024

Déantar an conradh a dhámhachtain laistigh de chreat-chomhaontú: níl

**Faisnéis faoi Chistí an Aontais Eorpaigh:**

Eagraíocht atá ag síniú an chonartha: Commune de Theux

**6.1.4. Eolas staitistiúil**

**Na tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas:**

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Tairiscintí

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 6

Cineál na n-aighneachtaí a fuarthas: Iarratais ar rannpháirtíocht

Líon na dtairiscintí nó na n-iarrataí ar rannpháirtíocht a fuarthas: 6

**Raon na dtairiscintí:**

Luach na tairisceana is ísle atá inghlactha: 183 770,44 EUR

Luach na tairisceana is airde atá inghlactha: 291 983,80 EUR

## 8. Eagraíochtaí

---

**8.1. ORG-0001**

Ainm oifigiúil: Commune de Theux

Uimhir chlárúcháin: 0207.373.627

Seoladh poist: Place du Perron 2

Baile: Theux

Cód poist: 4910

Tír: An Bheilg

Pointe teagmhála: Emilie Devivier

R-phost: [info@theux.be](mailto:info@theux.be)

Teil.: +32 87539210

Facs: +32 87542114

Seoladh idirlín: <http://www.theux.be/>

Próifíl an cheannaitheora: <https://www.publicprocurement.be>

**Róil na heagraíochta seo:**

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht atá ag síniú an chonartha

**8.1. ORG-0002**

Ainm oifigiúil: 3P Prestataire de services

Uimhir chlárúcháin: BE 0475.480.736

Baile: Antwerpen

Cód poist: 2000

Tír: An Bheilg

R-phost: [info@3p.eu](mailto:info@3p.eu)

Teil.: +32 3 294 30 51

**Róil na heagraíochta seo:**

Soláthraí seirbhísí an tsoláthair

**8.1. ORG-0003**

Ainm oifigiúil: FPS Policy and Support

Uimhir chlárúcháin: BE001

Baile: Brussel

Cód poist: 1000

Tír: An Bheilg

R-phost: [e.proc@publicprocurement.be](mailto:e.proc@publicprocurement.be)

Teil.: +32 2 740 80 00

**Róil na heagraíochta seo:**

TED eSender

**8.1. ORG-0004**

Ainm oifigiúil: Conseil d'Etat

Uimhir chlárúcháin: BE 0931814266

Seoladh poist: rue de la Science, 33

Baile: Bruxelles

Cód poist: 1040

Tír: An Bheilg

R-phost: [info@conseildetat.be](mailto:info@conseildetat.be)

Teil.: +32 22349611

Seoladh idirlín: <http://www.raadvst-consetat.be/>

**Róil na heagraíochta seo:**

Eagraíocht athbhreithniúcháin

### 8.1. **ORG-0005**

Ainm oifigiúil: KOSE CLEANING

Uimhir chlárúcháin: BE 0452435615

Seoladh poist: Chaussée de Haecht, 1179

Baile: Haren (Bruxelles)

Cód poist: 1130

Tír: An Bheilg

R-phost: [info@kosecleaning.be](mailto:info@kosecleaning.be)

Teil.: +32 22210103

**Róil na heagraíochta seo:**

Tairgeoir

**Buaiteoir na mbeart seo: LOT-0001, LOT-0002**

**Tá an buaiteoir liostaithe ar mhargadh rialáilte**

## **Eolas faoin bhfógra**

---

Aitheantóir/leagan an fhógra: a9934f16-76de-454d-bf87-f08f0157460e - 01

Cineál na foirme: Toradh

Cineál an fhógra: Fógra maidir le dámhachtain conartha nó lamháltais — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 29

Dáta seolta an fhógra: 28/03/2024 00:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Dáta seolta an fhógra (eSender): 28/03/2024 00:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Fraincis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 193242-2024

Uimhir eagráin IO S: 65/2024

Dáta foilsithe: 02/04/2024